

## Message Text

UNCLASSIFIED

PAGE 01 SAPPOR 00025 251121Z

44

ACTION COME-00

INFO OCT-01 EA-09 ISO-00 EB-07 /017 W

----- 126101

R 251011Z FEB 76

FM AMCONSUL SAPPORO

TO SECSTATE WASHDC 336

INFO AMEMBASSY TOKYO

UNCLAS SAPPORO 0025

E.O. 11652: N/A

TAGS: BFOL JA

SUBJECT: PRIVATE TRADE OPPORTUNITY

1. 588/05/P0011

2. 022576

3. L. FARRAR

4. 588 JAPAN

5. IDR

6A. REPLY TO --

6B. MR. BUNYA KOSHIYAMA, PRESIDENT

6C. KOSHIYAMA SHOJI CO., LTD., 4F, KOSHIYAMA BLDG., KITA 2,  
NISHI 3, CHUO-KU, SAPPORO, 060, JAPAN

7. TEL: 011 241 0497

8. --

9. 111

10. DESCRIPTION:

3531971-0000. HAND-OPERATED COMPACTING MACHINES TO DISPOSE OF  
EMPTY SOFT DRINK AND OTHER CANS AT CAMPING AND RECREATION  
CENTERS. 3500000-0000, RECYCLING EQUIPMENT FOR FISH BONES AND  
HEADS, GRAINS AND BEANS WHICH HAVE BEEN DRIED AND PULVERIZED AT  
INDUSTRIAL PLANTS. KSCL WAS ESTABLISHED IN 1973 AND IS ENGAGED  
IN WHOLESALING SUCH ITEMS AS INCINERATORS, KITCHEN UTENSILS  
AND WASHING MACHINES. IT IS CAPITALIZED AT 4 MILLION YEN AND  
EMPLOYS 6. SALES TURNOVER LAST YEAR AMOUNTED TO 100 MILLION YEN AND  
SALES TERRITORY IS HOKKAIDO. IT WOULD APPRECIATE ANY AVAILABLE  
INFORMATION.

FARRAR

UNCLASSIFIED

NNN



## Message Attributes

**Automatic Decaptioning:** X  
**Capture Date:** 01 JAN 1994  
**Channel Indicators:** n/a  
**Current Classification:** UNCLASSIFIED  
**Concepts:** n/a  
**Control Number:** n/a  
**Copy:** SINGLE  
**Draft Date:** 25 FEB 1976  
**Decaption Date:** 01 JAN 1960  
**Decaption Note:**  
**Disposition Action:** n/a  
**Disposition Approved on Date:**  
**Disposition Authority:** n/a  
**Disposition Case Number:** n/a  
**Disposition Comment:**  
**Disposition Date:** 01 JAN 1960  
**Disposition Event:**  
**Disposition History:** n/a  
**Disposition Reason:**  
**Disposition Remarks:**  
**Document Number:** 1976SAPPOR00025  
**Document Source:** CORE  
**Document Unique ID:** 00  
**Drafter:** n/a  
**Enclosure:** n/a  
**Executive Order:** N/A  
**Errors:** N/A  
**Film Number:** D760071-0238  
**From:** SAPPORO  
**Handling Restrictions:** n/a  
**Image Path:**  
**ISecure:** 1  
**Legacy Key:** link1976/newtext/t19760214/aaaaalus.tel  
**Line Count:** 52  
**Locator:** TEXT ON-LINE, ON MICROFILM  
**Office:** ACTION COME  
**Original Classification:** UNCLASSIFIED  
**Original Handling Restrictions:** n/a  
**Original Previous Classification:** n/a  
**Original Previous Handling Restrictions:** n/a  
**Page Count:** 1  
**Previous Channel Indicators:** n/a  
**Previous Classification:** n/a  
**Previous Handling Restrictions:** n/a  
**Reference:** n/a  
**Review Action:** RELEASED, APPROVED  
**Review Authority:** castelsl  
**Review Comment:** n/a  
**Review Content Flags:**  
**Review Date:** 15 JUL 2004  
**Review Event:**  
**Review Exemptions:** n/a  
**Review History:** RELEASED <15 JUL 2004 by schwenja>; APPROVED <27 AUG 2004 by castelsl>  
**Review Markings:**

Margaret P. Grafeld  
Declassified/Released  
US Department of State  
EO Systematic Review  
04 MAY 2006

**Review Media Identifier:**  
**Review Referrals:** n/a  
**Review Release Date:** n/a  
**Review Release Event:** n/a  
**Review Transfer Date:**  
**Review Withdrawn Fields:** n/a  
**Secure:** OPEN  
**Status:** NATIVE  
**Subject:** PRIVATE TRADE OPPORTUNITY  
**TAGS:** BFOL, JA  
**To:** STATE  
**Type:** TE  
**Markings:** Margaret P. Grafeld Declassified/Released US Department of State EO Systematic Review 04 MAY 2006